



## Povabilo k predstavitvi idejnih rešitev protokolarnih in priložnostnih daril za Občino Šmarje pri Jelšah za leto 2018

Občina Šmarje pri Jelšah vabi k predstavitvi idejnih rešitev protokolarnih in/ali priložnostnih daril ter daril zanemarljive vrednosti, ki jih potrebuje za izvajanje svojih protokolarnih aktivnosti. Cilj občine je pridobiti nabor izvirnih, vsebinsko in oblikovno domišljenih daril štirih različnih cenovnih razredov, ki bodo odražala naravne znamenitosti, kulturno dediščino, dosežke, etnološke in kulinarčne značilnosti občine ter bodo imela kot taka promocijski učinek. Želimo, da darila pripovedujejo zgodbe, značilne za območje občine, in na ta način krepijo njihovo prepoznavnost v slovenskem in mednarodnem prostoru. Zgodbe naj povezuje slogan: Zakladnica doživetij med zelenimi griči.

Občina Šmarje pri Jelšah bo izbrala izključno darila, ki predstavljajo kraje in občino ter poudarjajo:

- **največje znamenitosti:** naravne, zgodovinske, arheološke, arhitekturne, kulturne, umetniške ...
- **slovite osebnosti in njihove dosežke:** pesniki, pisatelji, kulturniki, ustvarjalci, obrtniki, športniki ...
- **kulinarčne in etnološke značilnosti:** hrana, pijača, recepti jedi, zelišča, dišave, pripomočki ...

Pri priložnostnih darilih in darilih zanemarljive vrednosti poudarjamo uporabnost, ki bo prednost tudi pri protokolarnih darilih. Iščemo izvirnost in sodobno ustvarjalnost, možne so replike dediščine, njene sodobne interpretacije in preoblikovanja.

V primeru živilskih izdelkov je zaželeno, da embalaža učinkuje kot sestavni element darila in ima trajnejšo reprezentativno vrednost.

Darila so opredeljena po sklopih z naslednjimi zahtevami:

### 1. PROTOKOLARNA DARILA NAJVIŠJEGA RANGA

**(darila predsednikom držav in vlad, veleposlanikom, ministrom, vojaškim atašejem, županom, predsednikom mednarodnih organizacij in institucij)**

- darila morajo biti unikatna (izdelana izključno za naročnika, to je Občino Šmarje pri Jelšah);
- darila morajo biti lahka, po možnosti nelomljiva ali z ustrezno zaščitno embalažo in ne prevelika, pri čemer je treba upoštevati tudi omejitve letalskega transporta tovrstnih daril;
- darila morajo vključevati opis zgodbe darila v slovenskem in angleškem jeziku;
- darila morajo biti opremljena z logotipom Občine Šmarje pri Jelšah in s sloganom: Zakladnica doživetij med zelenimi griči;
- vrednost darila: **največ 40 evrov (z DDV)** za posamezno darilo. Cena mora vključevati strošek izdelave darila in primerne embalaže, vključno s spremljajočim certifikatom v slovenskem in angleškem jeziku.

### 2. PROTOKOLARNA DARILA SREDNJEGA RANGA

**(darila uradnim spremljevalcem delegacij in drugim gostom)**

- darila morajo biti unikatna (izdelana izključno za naročnika, to je Občino Šmarje pri Jelšah);
- darila morajo biti lahka, po možnosti nelomljiva ali z ustrezno zaščitno embalažo in ne prevelika, pri čemer je treba upoštevati tudi omejitve letalskega transporta tovrstnih daril;
- darila morajo vključevati opis zgodbe darila v slovenskem in angleškem jeziku;

- darila morajo biti opremljena z logotipom Občine Šmarje pri Jelšah in s sloganom: Zakladnica doživetij med zelenimi griči;
- vrednost darila: **največ 30 evrov (z DDV)** za posamezno darilo. Cena mora vključevati strošek izdelave darila in primerne embalaže, vključno s spremljajočim certifikatom v slovenskem in angleškem jeziku.

### 3. PRILOŽNOSTNA DARILA MANJŠE VREDNOSTI

#### (darila številčnejšim delegacijam, ekipam)

- darila naj bodo uporabna, domiselna in unikatna;
- darila morajo biti lahka, po možnosti nelomljiva ali z ustrezno zaščitno embalažo in ne prevelika, pri čemer je treba upoštevati tudi omejitve letalskega transporta tovrstnih daril;
- v primeru živilskih izdelkov, pri čemer se izognite mesnim in mlečnim izdelkom, morajo imeti darila rok trajanja vsaj pol leta od nakupa darila;
- darila morajo vključevati opis zgodbe darila v slovenskem in angleškem jeziku;
- priporočamo, da so darila opremljena z logotipom Občine Šmarje pri Jelšah in s sloganom: Zakladnica doživetij med zelenimi griči;
- vrednost darila: **največ 15 evrov (z DDV)** za posamezno darilo. Cena mora vključevati strošek izdelave darila, strošek embalaže in strošek potiska darila in/ali embalaže z logotipom Občine Šmarje pri Jelšah.

### 4. DARILA ZANEMARLJIVE VREDNOSTI

#### (promocijska darila)

- darila naj bodo uporabna, domiselna in unikatna;
- darila morajo biti lahka, po možnosti nelomljiva ali z ustrezno zaščitno embalažo in ne prevelika, pri čemer je treba upoštevati tudi omejitve letalskega transporta tovrstnih daril;
- v primeru živilskih izdelkov, pri čemer se izognite mesnim in mlečnim izdelkom, morajo imeti darila rok trajanja vsaj pol leta od nakupa darila;
- darila morajo vključevati opis zgodbe darila v slovenskem in angleškem jeziku;
- priporočamo, da so darila opremljena z logotipom Občine Šmarje pri Jelšah in s sloganom: Zakladnica doživetij med zelenimi griči;
- vrednost darila: **največ 8 evrov (z DDV)** za posamezno darilo. Cena mora vključevati strošek izdelave darila, strošek embalaže in strošek potiska darila in/ali embalaže z logotipom Občine Šmarje pri Jelšah.

Idejnih rešitev daril, katerih vrednost bo presegala vrednost, določeno za posamezen sklop, ne bomo upoštevali, kot tudi ne rešitev, ki ne predstavljajo Šmarja pri Jelšah in/ali občine ali kako drugače ne izpolnjujejo meril, določenih v posameznem sklopu.

Vzorec ali prototip darila mora biti izdelan do vsebinske, likovne in tehnološke stopnje, ki zagotavlja hitro izdelavo ustreznega števila.

#### Obvezni elementi:

**Zgodba:** Vsa darila morajo vključevati opis zgodbe darila v slovenskem in angleškem jeziku: kaj darilo ponazarja, kako je povezano z občino Šmarje pri Jelšah, kakšna sta simbolika in sporočilo darila. Zgodba naj ne presega 250 besed.

**Logotip:** Vsa protokolarna darila, če je možno, tudi priložnostna in darila zanemarljive vrednosti, morajo biti opremljena z logotipom (dovoljeno je smiselno uporabljati samostojno grb), ki je objavljen v prilogi tega razpisa na spletni strani občine. Če je v konkretnem primeru bolj primerno, je z logotipom lahko opremljena zgolj embalaža darila.

Vabim vas, da nam **najpozneje do petka, 20. aprila 2018, pošljete do tri fotografije darila, zgodbo darila (priloga 2), stroškovnik, skenirano potrdilo o avtorstvu izdelka (priloga 1) in rok dobavljivosti darila na [sergeja.javornik@smarje.si](mailto:sergeja.javornik@smarje.si).**

Na natečaju lahko sodelujejo:

- polnoletne fizične osebe s stalnim prebivališčem na območju Slovenije. V natečaju ne morejo sodelovati zaposleni v upravi občine Šmarje pri Jelšah in člani strokovne komisije.

S sodelovanjem na natečaju udeleženci:

- sprejmejo pogoje natečaja Občine Šmarje pri Jelšah,
- dovolijo, da v primeru izbora občina objavi ime in priimek izbranega ponudnika na spletni strani občine, v občinskem glasilu Šmarske novice, na svojih družbenih omrežjih in v drugih medijih.

Ponudniki naj ob prijavi na natečaj upoštevajo še naslednje pogoje:

- posameznik lahko odda največ tri predloge za darila v razpisanih sklopih,
- darilo mora biti avtorsko delo sodelujočega,
- vsak sodelujoči mora priložiti podatke: ime darila s pisno predstavitvijo darila, ime in priimek avtorja, točen naslov (ulica, pošta in poštna številka) avtorja, kontakt (telefon ali elektronski naslov) avtorja.

Po postavljenem roku bo komisija, ki jo bo imenoval župan, pregledala prejete predloge. Z izbranimi ponudniki se bo komisija dogovorila za individualen termin, na katerem boste predstavili vzorec ali prototip darila.

Z avtorji izbranih rešitev bomo sklenili pogodbo/naročilo o dobavi protokolarnih in/ali priložnostnih daril ter daril zanemarljive vrednosti glede na potrebe Občine Šmarje pri Jelšah v letu 2018. Občina Šmarje pri Jelšah si pridržuje pravico, da ne izbere rešitev in ponovi postopek natečaja.

Dodatne informacije daje **Sergeja Javornik, telefon: 03 81 01 264, 040 832 251, vsak delavnik med poslovnim časom, ali po elektronski pošti: sergeja.javornik@smarje.si.**